

**La Caja colabora
con las fiestas de**

BERNARDOS



Ven y Disfruta

Estamos de Fiesta

caja  segovia

Villa de Bernardos



Polideportivo Municipal

**FIESTAS EN HONOR A NUESTRA PATRONA
LA VIRGEN DEL CASTILLO**

del 26 al 30 de Agosto de 1995

SALUDO DE LA CORPORACION

De nuevo nos asomamos a estas páginas para saludar a todos los vecinos y presentarles el programa de las "Fiestas Patronales".

Esta es la primera oportunidad que se nos brinda, para dirigirnos a todos después de las Elecciones. Queremos reiterar nuestro compromiso de trabajar con firmeza, a la vez que os pedimos ayuda y colaboración, especialmente en las fiestas.

Nosotros, independientemente de nuestro color político, estamos unidos y formamos una Corporación cohesionada, que camina por la senda del interés común de nuestro pueblo.

Las Fiestas de este año incorporan alguna actividad nueva gracias al Polideportivo recientemente inaugurado. Así, tendremos dos partidos de pelota a mano con pelotaris navarros, además de múltiples torneos de frontenis y fútbol-sala.

Os deseamos a todos que disfruteis de las Fiestas y que, como siempre, sean días de gozo y diversión para nosotros y para los que nos visiten en estos días tan esperados.

LA CORPORACION.



MAYO HERRANZ, S.L.

***DERRIBOS, EXCAVACIONES,
TRANSPORTES Y ARENAS***



Teléf. Móvil 908 70 38 47
Teléf. (921) 56 21 30
CARBONERO EL MAYOR
(Segovia)

Teléf. (921) 57 02 45
ALDEA REAL
(Segovia)

LAS FUNDACIONES

Las fundaciones a que nos referimos en estas notas son instituciones con fines benéficos o piadosos. Tratan de ayudar a personas necesitadas o del sostenimiento del culto y devoción a alguna imagen. Son aquellas que tienen que ver con Bernardos, bien porque estén radicadas en esta parroquia de San Pedro Apostol, bien porque, estando en otras parroquias, tengan rentas sobre tierras de este pueblo.

No se citan más que las que constan, aunque sea por referencias breves, en algún documento manuscrito. Así podemos citar la Fundación de Juan de Medina sin saber en qué Parroquia se estableció (Siglo XV). La de La Lámpara de la Iglesia de San Pedro, de la misma época y como ella con rentas sobre tierras del Pueblo; sin que conozcamos al fundador. La del Arcipreste Fernando de Solier en la Parroquia de San Martín de Segovia, sobre un censo de Fetosines de este pueblo también.

Más interesantes que las citadas anteriormente son, para nosotros, las que surgen con motivo de la aparición de la Imagen de la Virgen en el Cerro del Castillo en 1728. Se conocen tres, cuyos fundadores fueron: Domingo Sancho, Diego de Chaves y Juan Flores; este último sobrino del anterior.

Las fundaciones de Domingo Sancho y Juan Flores eran capellanías. De la Capellanía de Domingo Sancho sólo conocemos la referencia que se hace en la de Juan Flores; en cambio, de la de Juan Flores ha llegado a nuestras manos recientemente la escritura fundacional, fechada en 1736, que consta de 136 páginas manuscritas.

La familia Chaves a la que pertenece Juan procede de Encinas, municipio del Partido Judicial de Sepúlveda, y tiene una posición social relevante. Entre sus miembros esta Sebastián Chaves que fue Gobernador en Andalucía.

En la escritura de fundación se expresa, punto por punto, los fines de la capellanía que son en esencia guardar y acrecentar en lo posible la devoción a la Virgen del Castillo y el rezo del Santo Rosario, por lo que el capellán deberá decir 260 misas cada año y rezar el Rosario todos los días en el altar en que se venera la citada imagen.

Manda que estos actos esten precedidos de toque de campana para que los fieles puedan acudir. Los domingos y festivos el capellán dirá la Misa sin perjudicar el trabajo paŝtoral del párroco del pueblo que en la misa mayor pueda dirigir la palabra y leer documentos a los fieles. Trata por tanto de ser un complemento a la labor parroquial sin interferir en ella. Es interés del fundador que en Bernardos haya varios ministros de la Iglesia, por lo cual manda que el Capellán no pueda ser el Párroco del Pueblo ni tampoco el sacerdote encargado de la capellanía de Domingo Sancho. Juan Flores ha sido párroco de Bernardos (quizá aún lo es en 1736) y antes de Carbonero el Mayor. También su tío Diego fue párroco de nuestro pueblo coincidiendo con los días en que apareció la imagen de la Virgen del Castillo. Quizá fue esta afortunada circunstancia la que movió al tío y despues al sobrino a crear estas fundaciones invirtiendo en ellas fuertes sumas de dinero. La capellanía de Juan Flores tenía un patrimonio de 100.000 reales de vellón, con cuyas rentas podía sostenerse bien la capellanía. El capellán contaba con casa en Bernardos, bien amueblada, y estaba obligado a residir aquí.

Se nombra primer capellán él mismo y posteriormente le sucederán sus sobrinos y si no fuese posible, sus primos, abriendo así tres líneas distintas de sucesión. El capellán puede serlo desde la cuna, no teniendo ninguna obligación hasta los siete años, a partir de los cuales tendrá obligación de rezar diariamente una quinta parte del Rosario, para que no le distraiga tiempo de sus estudios. A los 26 años deberá estar aprobado de decir Misa y oír en confesión. En este tiempo deberá ocupar la Capellanía un Teniente nombrado al efecto por el Patrón de la misma, que será el Obispo de la Diócesis de Segovia.

El capellán estaba encargado de custodiar las joyas, alhajas y vestidos de la imagen, que estaban depositadas en un arca con tres cerraduras, cuyas llaves serían guardadas respectivamente por el capellán, el cura párroco y el Alcalde mayor.

DANIEL POSTIGO.

Felicito Herranz

* * *
Verduras Frescas

* * *

NAVA DE LA ASUNCION
(Segovia)

RAUL DE ANDREA

○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

Distribuidor:

Cervezas AGUILA
Gaseosa La Revoltosa

Telf. 56 62 83
BERNARDOS

ANTONIO GARCIA E HIJOS, S.L.

CHATARRAS, PLASTICOS Y PAPEL

☎ ALMACEN: 56 60 47 - 56 61 10
☎ PARTICULAR: 56 60 44 - 42 67 16

40430 BERNARDOS (Segovia)



C.B. ERESMA

CANTERAS DE CUARCITA
REVESTIMIENTOS Y SOLADOS

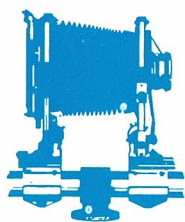
Tfns.: 56 64 84 - 56 63 13 BERNARDOS (Segovia)

Santiago Gómez Gómez

Solador - Alicatador

c/. Abajo, 12
Teléf. 56 64 79

BERNARDOS (Segovia)



BENITO HERRERO
Estudio fotográfico

- Revelado de Carretes
- Reportajes
- Fotos Carnets
- Instantáneas
- Publicidad
- Material Fotográfico
- Reproducciones

C/ Amargura, 23 (Frente antigua Ofic. de Correos)
Teléf. (921) 56 00 10
CARBONERO EL MAYOR (Segovia)

ANTONIO CAÑAS

FABRICA DE MORCILLAS



BERNARDOS

☎ 56 61 38

BAR

CASINO

AGUSTIN

RUEDA

ROMAN



Teléfono 56 60 60
BERNARDOS (Segovia)

ASOCIACION CULTURAL - DEPORTIVA "VIRGEN DEL CASTILLO"

SEMANA CULTURAL

Sábado, 19

- 12'00 horas.- Final de **Fútbol-Sala** y **Frontenis** infantil (Polideportivo)
- 17'00 horas.- Semifinales **Fútbol-Sala** y **Frontenis** adultos (Polideportivo)
- 23'00 horas.- **Recital** a cargo de: **Amparo García Otero** Cantautora segoviana (En el cine)

Domingo, 20

- 17'00 horas.- Finales de **Fútbol-Sala** y **Frontenis** adultos (Polideportivo)
- 22'30 horas.- Cine infantil "**Niño rico**", última película de Macaulay Culkin en (En el cine)

Lunes, 21

- 18'30 horas.- **Animación infantil** (juegos, sorpresas, aventuras)
- 19'30 horas.- Campeonato de natación en las piscinas municipales.
- 20'30 horas.- Cine infantil, repetición de: "**Niño rico**", última película de Macaulay Culkin en (En el cine)

Martes, 22

- 23'00 horas.- Audiovisual "**Bernardos y su entorno natural**" en el cine

Miércoles, 23

- 18'00 horas.- **Concurso infantil de dibujo**
- 19'30 horas.- Visita arqueológica al cerro del Castillo guiada por el arqueólogo D. Juan Félix.

BAR
«EL CASTILLO»



TAPAS VARIADAS

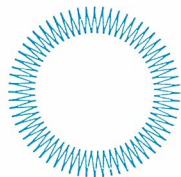
☎ 56 61 21

B E R N A R D O S

MAQUINAS RECREATIVAS

☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆

JESUS AREVALO FUENTES



BERNARDOS
Telf. 56 61 34

SEGOVIA
Telf. 42 85 18

Jueves, 24

20'30 horas.- Teatro Infantil por el Grupo "Mutis"

23'00 horas.- Comedia "Bajarse al Moro" de José Luis Alonso, por el grupo de actores de la Asociación.

Viernes, 25

18'30 horas.- Maratón popular al Castillo

23'30 horas.- Entrega de trofeos

24'00 horas.- Verbena, amenizada por "LOS HERCAR'S" en la Plaza Mayor.

Miércoles, 30 DIA DE LA ABUELA

24'00 horas.- Gran Verbena en el local de la Asociación amenizada por

Del día 19 al 25

Exposición de Artesanos de Bernardos en el Salón del Ayuntamiento

FELISA HERRANZ PEREZ (Oleos)

FELIPE VELO SORIANO (Marquetería)

FIDEL GARCIA GONZALEZ (Talla en madera)

ORGANIZA

Asociación Cultural Deportiva "Virgen del Castillo"

COLABORAN

Ayuntamiento de BERNARDOS

Caja de Ahorros y M. P. de Segovia

Junta de Castilla y León

Excma. Diputación Provincial

Construcciones Normalizadas, S.A. **CONORSA**

DOMICILIO SOCIAL:

Ctra. Moraleja, Km. 1
Teléfs. (921) 58 01 18 - 58 01 94
Fax (921) 58 09 05

EXPOSICION:

C/ Fray Sebastián, 24
Teléf. (921) 58 08 81

40450 NAVA DE LA ASUNCION (Segovia)

DELEGACION:

Polígono Industrial
Tierra de Arévalo, Parcela D-15
Teléfono (920) 30 31 46
05200 AREVALO (Avila)



- Tubos de Hormigón Enchufe Campana y J/de Goma armados y sin armadura.
- Adoquines, Losas y Bordillos doble capa.
- Forjados Filigrán.
- Prefabricados y Piezas Especiales de Hormigón.
- Hormigones y Bombeos.
- Aridos, Excavaciones y Gruas.
- Pavimentos Industriales de Hormigón.
- Obras y Contratas.
- Materiales de Construcción.
- Azulejos, Pavimentos y Saneamientos.
- Fontanería y Calefacción.
- "Hiper de la Construcción".

HORMIGONES ADAJA, S.A.

Ctra. Arévalo Montuenga, Km. 2
Teléfono (920) 30 06 22
05200 AREVALO (Avila)

GANADOS **RALES**

Ramón Hernández

**ESPECIALIDAD
EN LECHAZOS
VENTA DIRECTA**

☎ 56 64 80 • BERNARDOS (Segovia)

Calzados **Victor Herrero**

"El Zapa"

BERNARDOS (SEGOVIA)

BAR

Samdá

ESPECIALIDAD EN TAPAS DE COCINA

☆☆☆



BERNARDOS (Segovia)

CARNICERIA

ALIMENTACION

Gregorio Muñoz



BERNARDOS

DISTRIBUCIONES

**José Antonio
Pastor**

FRUTOS SECOS
Y GOLOSINAS

BERNARDOS (Segovia)
Teléfono 56 60 75

SALAMANCA
Teléfono 23 30 41

TAPIA

Peluqueros



SEÑORAS
Y
CABALLEROS

C/ Elías Virseda, 10
Tel. (921) 58 03 10
NAVA DE LA ASUNCION
(Segovia)

PROGRAMA DE FESTEJOS

Sábado, 26

- 20'00 horas.-** Comienzo de las vísperas en la Plaza Mayor, con asistencia de autoridades, santeras, peñas y pueblo en general.
- 20'30 horas.-** Tendrá lugar la tradicional **OFRENDA DE FLORES** en honor de Ntra. Patrona "**LA VIRGEN DEL CASTILLO**", en la Iglesia Parroquial.
- Finalizarán las Vísperas con el desfile de peñas.
- 24'00 horas.-** **Gran Becerrada nocturna** para aficionados, en la que se soltarán toros y vaquillas de todos los tamaños, para grandes y pequeños.
- 02'00 horas.-** **Verbena** en la Plaza, amenizada por la Orquesta **MORASOL**.

Domingo, 27

- 10'00 horas.-** **Grandes Encierros** por las calles de la localidad.
- 12'00 horas.-** **Misa Solemne**, oficiada por **D. Hilario Merino**, cura párroco de la villa.
- 18'30 horas.-** **Gran Novillada** en la que se lidiarán 3 hermosos novillos de la ganadería de D. Félix Robledo de Rauseros (Avila)
- Seguidamente, vaquillas para todos.
- 23'00 horas.-** **Verbena** en la Plaza, amenizada por la Orquesta **LEYENDA**.

Lunes, 28

- 10'30 horas.-** **Grandes Encierros** por las calles de la localidad.
- 12'00 horas.-** **Solemne Funeral** en sufragio de los difuntos de la parroquia.
- 19'00 horas.-** Tendrá lugar la **tradicional procesión** con la imagen de la Patrona por las calles de la villa.
- 24'00 horas.-** **Gran Verbena**, con la actuación de la Orquesta **TUCAN**.

Martes, 29

- 10'30 horas.-** **Grandes encierros** por las calles de la localidad.
- 18'30 horas.-** **Gran novillada** en la que se lidiarán 3 hermosos novillos de la ganadería de D. Félix Robledo de Rasueros (Avila).
- A continuación suelta de vaquillas.
- 23'30 horas.-** **Verbena** hasta altas horas de la madrugada, con la actuación de "**TUCAN**"

Miércoles, 30

- 19'00 horas.-** **Misa solemne**, en la ermita del Castillo, oficiada por **D.**
- 00'30 horas.-** **Baile fin de fiestas** en el local de la Asociación, a cargo del grupo. Se hará entrega de premios a las peñas ganadoras. (Organizado por la Asociación Cultural)

Granja Bernardos



Lupicinio Bernardos



C/ Mayor, 43
Telf. 56 60 94

BERNARDOS

SUPERMERCADO

La Pista

C/ Cantarranas, 13
Telf. 56 64 51

BERNARDOS



**AVICOLA
SEGOVIANA, S.A.**

ESPECIALIZADOS EN VENTA A
EMPRESAS DE HOSTELERIA,
COLEGIOS, HOSPITALES, ETC.

VENTA DIRECTA AL PUBLICO EN:

Avda. Oporto, 24
Telf. 460 13 37

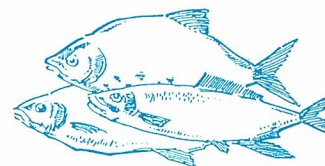
MADRID

Salvador Alonso, 2
Teléf. 466 53 12
General Ricardos, 111

PESCADERIA

Juan José Sánchez Cámara

Productos de primera calidad



Teléfono 56 61 02

BERNARDOS

Bar

YAGÜE



Teléfono 56 61 08
BERNARDOS (Segovia)



Casa Frutines

FRUTOS GONZALEZ MARTIN

MESON – RESTAURANTE
HORNO DE ASAR

Teléfono 58 09 02

NAVA DE LA ASUNCION (Segovia)

PINTURA EN GENERAL

C.B. de Pablos Bartolomé

☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆

Gotelet, barnizado, empapelado, etc...

Telf. 56 61 95

BERNARDOS



AMADO RAMOS HERRANZ

TRABAJOS DE PIZARRA EN GENERAL

C/ Delicias, 43 - Telf./Fax. 528 56 77
Tfl. 528 48 75 - 28045 Madrid

MOVIL 908 72 34 57

BERNARDOS
Telf. (921) 56 60 79
Segovia



Telf. 54 03 71

PEÑARANDA DE BRACAMONTE
Salamanca

CARNES SELECTAS
EMBUTIDOS Y JAMONES "OLMOS"
DE PRIMERA CALIDAD

MARIANO CASAS CUBERO

Tlf. 56 60 55
BERNARDOS

Cafetería • Sala de Fiestas
Discoteca

HH



NAVA DE
LA ASUNCION



CAFES
FABRICA DE CHOCOLATES Y
TORREFACTADO DE CAFES

Tels. 220591-221168
R.D.G.S. 25/28 AV



TALLERES
ARAGONESES-MARTIN S.L.

Mecánica en General - Chapa y Pintura

Ctra. Navas de Oro, s/n

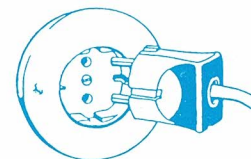
Telf. 56 61 74

BERNARDOS (Segovia)

Melitón Sanz
INSTALACIONES ELECTRICAS

y

PROYECTOS EN VIVIENDAS E INDUSTRIAS



Telf. 56 61 85

BERNARDOS

FERRETERIA

MERCERIA

ARTICULOS DE REGALO

CRISTINA DE ANDREA

Telf. 56 60 68

BERNARDOS (Segovia)

T. GARCIA

TRANSPORTES **Hnos. GARCIA**



Telf. 56 11 60

CARBONERO EL MAYOR



SERVICIO OFICIAL

MOTORAMA SEGOVIA, S.A.

MECANICA, CHAPA Y PINTURA
BANCADA MEDICION, CABINA PINTURA
ALINEADOR DIRECCIONES

C/ Peñalara, 6
SEGOVIA

Telef. 43 47 22



CEISA

EVELIO HERRERO

AZULEJOS - PAVIMENTOS - SANITARIOS
GRIFERIAS - MUEBLES DE BAÑO Y COCINA
MAMPARAS - FRENTES DE ARMARIO

Ctra. San Rafael, Km. 92
Teléfs. 44 36 25 - 44 33 04
SEGOVIA

C/ Clavel, 4
Teléf. 44 17 19
40001 SEGOVIA

Bar

MAITE

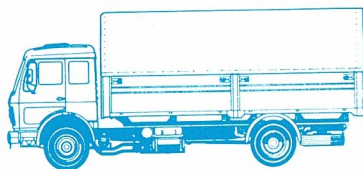
ESPECIALIDAD EN TAPAS DE COCINA, GAMBAS Y
SEPIA A LA PLANCHA

Tfno.: 56 62 19

BERNARDOS

Jesús Sanz Gaitero

TRANSPORTES LIGEROS



Tel. 56 61 45
91 - 7335764

BERNARDOS (Segovia)

DISTRIBUCIONES

PEDRO BERNARDOS BERNARDOS

Frutos Secos y Golosinas

Tel. 56 64 59

BERNARDOS (Segovia)

IMPRESA Rosa S. L.

OFFSET - TIPOGRAFIA
ENCUADERNACION - PAPEL CONTINUO

Ctra. Segovia, 66

CARBONERO EL MAYOR (Segovia)

Teléf. 56 21 46

PRODUCTOS

CUBERO RAMOS

FRUTOS SECOS DE ALTA CALIDAD
ALMACEN DE GOLOSINAS

C/. Escuelas, 5 - Telfs. 56 61 13 - 56 61 83
BERNARDOS (Segovia)

Cristalería LA ALBUERA

Hermanos Bernardos S.L.

Venta e instalaciones de vidrios:

- Espejos de Baño ● Murales ● Vidrieras artísticas
- Mamparas de baño ● Lunas de color ● etc.

C/ Enrique IV, 12

Teléf. 43 20 33

SEGOVIA

SUPERMERCADO

Purificación

Miguel

Tel. 56 60 93

BERNARDOS

Taller de CERRAJERIA

Antimo Rujas

☆☆☆☆☆☆

Tel. 56 62 38

MIGUELAÑEZ



PREVEA SU FUTURO EN EL PRESENTE
ABRA EN **BANESTO** SU PLAN DE PENSIONES
Y DEDUZCA EN SU PROPIA DECLARACION DE LA RENTA
EL IMPORTE DE SUS CUOTAS

BANESTO OFRECE UNA ALTA CALIDAD Y ESPECIALIZACION
EN EL SERVICIO A SUS CLIENTES APLICANDO EN TODO MOMENTO
NUESTRO MODELO DE **ORGANIZACION DE ALTO RENDIMIENTO**

BENEFICIESE DE SUS PRODUCTOS ESTRELLAS:
EXTRAHIPOTECAS BANESTO
EXTRACREDITOS BANESTO
EXTRAFONDOS BANESTO

HABLAR DE **BANESTO** SIGNIFICA HACERLO DE UNA DE LAS MAYORES
Y MAS ANTIGUAS ENTIDADES BANCARIAS DE ESPAÑA
ESTANDO SU TRAYECTORIA AVALADA POR UN EQUIPO
DE MAS DE 14.000 PROFESIONALES Y 2.250 SUCURSALES

VENGA A **BANESTO**, SE BENEFICIARA DE SUS EXCELENTES
PRODUCTOS EN INMEJORABLES CONDICIONES DEL MERCADO



Carretera de Carbonero El Mayor a Bernardos, km. 5

40430 BERNARDOS
(Segovia)

BAR JOCAR

Especialidad en Lengua Estofada
y
Hamburguesas
Pinchos Variados

Tel. 56 64 26
BERNARDOS (Segovia)



SERVICIO OFICIAL

Talleres CARLOS

Ctra. de Valladolid, CL. 601 Km. 86.300 - 40270 CARBONERO EL MAYOR (Segovia)
Teléfono 56 20 88 - Fax 56 20 88 - Part. 56 02 16
MOVIL 908 91 47 86

SERVICIO DE GRUA 24 H.

VENTA DE VEHICULOS NUEVOS Y DE OCASION